

૧૨૬૬

ચાંદળી

હિંદુસ્તાનો અને ગુજરાતી નાટક—ત્રણ અંકી,

ચાંદળી—એક ખેસવા.
 ગુલખેર—એક ચોર.
 હુમનાદખાન—એક ઠગ.
 ભઈઆ—એક તૌકર ચાંદળીકા.
 ફુલચંદ—એક વેપારી.
 શામચંદ—ફુલચંદ વેપારીનો મુતીમ.
 રૂક્મડ—ચાંદળીકા આશક.
 બાદશાહ—શાંકી, વગેયરા, વગેયરા.

ચાંદળી.

બાબ પહેલા—પરદા પહેલાં

એક રસ્તા.

ગાના { એકીલા દાખીલ હોતા હયે }
 { આર ગાના ગાતા હયે. }

(તું આ જાન કરતા લેખે—એ રાહ)

ગુલખેર—તું કહાં હયે મેરી જાન, મયે દીલદાર હું તેરા,
 તેરે હુશનકે બાઝારમે, ખરીદદાર હું તેરા—ટૂક.
 તું ગુલામી ગુલ હયે, ચમને ધરમકા,
 તો માર્હલ હું મયે ગુલકા, ગુલજાર હું તેરા. તું કહાં

ગુલખેર-પુરનુર દીદકી ઝલક મુજે ખતા,
 હઝારો કર સીતમ સનમ, લાચાર હું તેરા. તું કહાં
 કઊં છુપાતી હમથે તું આઈને, રૂખશાર કો,
 એક બોસેકે લીએ જાની, તલખગાર હું તેરા. તું કહાં
 કયું ન મીલતી મુજસે, તું સનમ સંગ દીલ,
 મયેદામે ઊલટતમે ગીરફતાર હું તેરા. તું કહાં
 કહાંતક કર મએ તેરી, જુસતજુસ સનમ,
 અએ રશીક દેખતા મુજે તાબેદાર હું તેરા. તું કહાં
 (રશીક દાખીલ હોતા હયે)

— ગા ના —

(વાહી રાહ)

રફીક—અએ રશીક રહેમે શીકર, તું શીરદાર હયે મેરા,
 કહે અઝાઝ કીસકે ગમથે સીના શીંગાર હયે તેરા—ટેક.
 પતાખતાદે મુજકો વોહ સંગદીલ શનમકાં,
 જાકે કર તલાશ, ફરમાખરદાર હું તેરા. અએ
 દેતા હું મયે કોલ તુએ, કરંગા વશ,
 સફા કરંગા દરદેકો, દીલ શાદ કર તેરા. અએ
 ગમ અલમકુ છોડકે, અખકર મુજે ખયાં,
 કેહી હુવા ગુલખેર, દીલ અએ ખકરાર તેરા. અએ

— ગા ના —

(લે દૌલત આના જલ્દ—એ રાહ.)

ગુલખેર—કઆ કહું રશીક મએને, દેખી અઝાયખ નારી,
 ના હોતી મુજે તારીક, ઝમાલયા ભારી.

રફીક—કેહી કરતા ઝખાકો ખાંધ, છોડકે ગમકો,
 કહાં દેખી નાઝની, તુંને જાહીરકર હમકો.

ગુલખેર—એક દીન રશીક મે ગયા થેલ કરને કો,
હર પરીકુ દેખકે, જાન લગી જલનેકો,
થી હરન કે માનીદ આંખ, નરગીશ સરમાવે,
વાહ રાતો દીન તસવીર આખમે આવે.

રશીક—ના કર જીકો રંઝીદા, સાથ ચલ મેરે,
હો શાદ દીલમે, અએ રશીક અઝીઝ તુ ખ્યારે.

ગુલખેર—અએ રશીક બ મૌઝબ તરે કહેનેપે મએ તરે સાથ
ચલતાહું તો લાઝીમ હપે તુજકો કે મેહેરખાંહો મેરી મકશુદ કે ચ-
મન કો પહોચાદે મપે તેરા હેશાંનમંદ રહુંગા.

રશીક—અએ અઝીઝ ખુદા કરીમ હપે ચંદ મુદતમે તું તેરી
મંનજલે મુરાદકો પહોચેગા અબ સબ ગમકો તેરે દીલશે દુર કર,
ઐર ચલ મેરે હમરા. (દોનો જન જતે હપે.)

બાબ પહેલા—પરદા દુસરા.

(એક ખુશનોમાં બાગ ઉસમે ચાંદબીકા મહેલ.)

[ચાંદબી અપની સાહેલી કે શાય કુચ બાતાં કરતી
હપે ઐર દરવાઝેપે એક ભઘઆ ખડો હપે.]

ચાંદબી—અએ ખ્યારી સહેલી ધનદીનો આફતાબકી ગર-
મી ધતની તો હદસે આદ પડતી હપેકે દીલ ખેતાબ હુવા હપે, કબ
બરસાદ આયગા કે મુઝે કરાર હો.

સાહેલી—અએ મેરી લાડલી તેરી ગરમી કુચ ઐર કીસ-
મકી હપે. વો તેરે આશકકે આને સીવા મીટનેકી નહી.

— ગા ના —

(આજ શામ મોહેલીએ ખાંસલી બજાઈ—એ રાહ.)

ચાંદબી—કાસીદા તુ જકે ખબર લાદે મોરે ઇઆરખી,
લાદે મોરે ઇઆરખી તું લાદે મોરે ઇઆરખી. કાસીદા

ચાંદબી—ધર્યારકી જીદાંધ મે જાતી હયે જાન જાન રે,
 રહેમ કર મુઝપે ખખર લાદે દીલદારકી. કાસીદાં •
 બહાર જોખનકી જાતી હયે ધર્યાર તેરે શીવા,
 બગેચર માલી બાગમે માધલ હુ ગુલજારકી. કાસીદાં •
 તડક તડકરે ન જાવે દીનકટે ગમખારીમે,
 ગીરીઆં મે કર રાતો દીન લેલે ખખર લાચારકી. કાસીદાં
 જાતીકી જીજીત જીમે જારે ઝલકા સીંદા,
 હયેશાન માનુગી તેરા તુ લાદે ખખર ધર્યારકી. કાસીદાં •

— ગા ના —

(એક ચતર નાર કર કર—એ રાહ.)

ચાંદબી—મોહ કરકે ધ્યાર, ગપે સૌકન દુવાર—ટેક.
 મોંઢા આઓ ધ્યાર, સુનરે સજની.
 અએસો ડાઘ લગે દીલ મોરે જલે, મોહો •
 કરે અરઝનાર આવો મોરે દુવાર.
 કર ધર્યાર ધર્યાર સુનરે સજની,
 આધ જોખન બહાર પીઆ છોડ ચલે. મોહો •
 [ગાના બંધ હોતા હયે, ઐર ચાંદબી ખુમારીએ
 ઇશકમે મસ્ત હો બયેઠતી હયે ઐર એક
 સાહેલી ઉનકે બદનપે ગુલાબ વ અતર છીડ-
 કતી હયે.]

(ગુલખેર બાગકે બાજુસે દાખીલ હોતા હયે)

ગુલખેર—અયે કાતીલ કાતીલ, તુ મુજે કલા કર ચુકો.
 અખ નીગાહે સમસીર છુપાતા કયા ભજા.

— એત —

ગુલખેર ચોર મેરા નામ, જોહાંમે મશહૂર,
 આયાં હુ માશુકકે ખાતર હુમે ઇશકમે ચકચુર.

એક શહેરમે દેખી નાઝની ન નવ ઝવાન,
 આતર મયે જીસકે ભટકતા હું ખીઆપાન.
 દીઆ દીદ લીઆ છીન મેરા શખ રૈકરાર,
 અપ મીલા મેરી માશુકસે અએ પાક પરવરદીગાર.

(નાગાહ બાગમે દેખકે)

સુભાન અહ્લાહ માનીદ બધાવલીકે, બગીચાંતો ઇલાંહી ખીલા
 હુવા હયે. (ચાંદખી દેખકે) આ હા, ક્યાં ચાંદસે મુખડેઝી ઝલક કીસ
 નાજો અદાસે સોનેરી ખુરશીયે બયેઠી હયે, ઇસકે ભવોકી કમાન
 પલકોકે તીરસે દીલે આશકો નીશાંન કરતી હયે. દોનો જુલફોકે
 નાગ ડસનેકો દીલે આશકો બલપ્પા રહે હયે. દોનો રૂપશારકુ
 દેખકે બાગમે ગુલાબખી શરમીદે હોતે હયે. લખે લાલીન માનીદ
 ગુલલાલા કે ખીલ રહે હયે.

— એ ત —

ક્યાં કર ઇસ પરીકી સીદતકા બયાં,
 તારીફ મે મેરી હયે કમજોર ઝયાં.
 જવાંનીકે બાદલ મયે છુપા હયે મહાતાબ,
 ઇન ગરમીએ હોશનસે દીલ હુવા હયે બેતાબ.

અએસા હસીન ચેહરા રૂએ ઝમીન પર મેરે દેખનેમે અબ-
 તક ન આયા ઇસકે હુશનકા તાબ મેરે દીલકો બેતાબ કરતા હયે
 વોહ લાલા કામ લખેઝી ચદામે જી મેરામે ખુદીસે ગીર પડા હયે.
 ઝોર અતીશે ઇસ્કસે સીતા ચાક હુવા હયે. હા? જબતક ઇસકે
 આહેવાલસે બ ખુખી વાકીફ ન હુગા તબતક હીયાંસે આગે કદમ
 ન રખુગા (બાગમે દેખકે) કોઈ આદમીખી નઝર નહી આતાકે
 ઉસકો મયે પુછું. (ભઈએકુ દેખકે) અએ ભઈઆ, અએ ભઈઆ,
 જરા હીયાંતો આ.

ભઈઆ—કહા ચીહ્ના લગાવત હો. કહા તોકો ખબર નહી
 કે એ મકાંન ચાંદખીકા હયે.

ગુલખેર—હા ! એહી મેરી જાન, અબ જી હયે તેરે પે ખુશી આગરે એહ હુર પચેકર મેરે હાથમે આવેતો કયા શીર બહેકે તગદીર ખુત જાવે. ઉમએદ, ઉમએદ, અબ આઈ મેરી તર સતર દીલદરદમાંદ અબ કર તું સતર. (ભઈએકું) અએ બ-ધઆ ઊસે જાકે કહેદે કે બહારસે કોઈ સૌદાગર આપકી મુજાકાત કરનેકું આપા હયે.

ભઈઆ—કહા તોરે નૌકર હયે જો ઊસે જાકે કહેદે.

ગુલખેર—સચ હયે કે તું મેરા નૌકર નહી. (નોટ ખતાકે) લેકીન ઇતકા તું નૌકર હોગા. ભઈઆ જરા પીછાડી હાથ કરતો.

ભઈઆ—કહા હમ લાંચ ખાવત હયે.

ગુલખેર—નહી નહી, નોટ પચાતે હોગે. (નોટ દેતા હયે)

ભઈઆ—(નોટ લેકે) નહી નહી ભઈઆ હમકો ના ચાહીએ અજા અબ ઊસકો જાકે કયા કહું.

ગુલખેર—ઉસે જાકે અએસા કહેદે કે બહારસે કોઈ સૌદા-ગર આપકી મુજાકાત કરનેકો આપા હયે.

ભઈઆ—ઇતનાતો હમારે આપ દાદેખી ના સીખેએ અએ-શા જાકે કહેદે કે દરવાજેપે કોઈ સૌદાગર આકે ખડા હયે.

ગુલખેર—બહોત, ખુબ..

ભઈઆ—(ચાંદખીકે પાસ જાકે) ખાઈ સાહેબ. દરવાજેપે કોઈ સૌદાગર આકે ખડા હયે. વોહ તુમે પૂછત હો.

ચાંદખી—(ગુલખેર દેખકે) આ, હા, કયા ઉસકા નુરાની ચહેરા ઇસકું દેખ મેરે સીનેમે ઇશકકી આગ બડક રહી હયે.

— એ ત —

પુકેશા મુજકો તો મયે દોગી જવાબ,

ભઈઆ ઉસે અંદર દાખીલ કર સીતાબ.

ભઈઆ—(ગુલખેરુકુ) અએ હજરત આપકુ હમારે સર-
કાર અંદર ખોલાવત હો.

ચાંદખી—(ઊઠકે) આઈએ ઝનાખ બયેઠીએ.

ગુલખેરુ—હા સરકાર આપની બયેઠીએ.

ચાંદખી—(દીલમે)યકીન હયે કે એઈયે આદમની મેરા મુસ્તાક
હયે. અમ મયે કીસ. તરેહ અપને દીનકા રાજ ઈસસે ખોલું.

— એ ત —

ઈશક કયા સે હયે, કીસી કામીલસે પુછા ચાહીએ,
કીસ તરેહ જતા હયે દીલ, બેદીન સે પુછા ચાહીએ.
અએ શકી શરાબકા સીસા હાઝીર કર ઐર એક જમ
બર જનાબકો દે.

ગુલખેરુ—(જમ લેકે) અએ શાહરે આશક અગર હુકમ
હોતાખ મૌઝીખ હમારે રૈવાઝકે મયે તુઝે એક જમ બરદું.

ચાંદખી—(મુશકુરા કર) બા ખુશીસે.

(ચાંદખી ઐર ગુલખેરુ અપસમે શરાબ પીતે હયે

ચાંદખી—(પાન ખનાકે) લીજીએ ઝનાખ.

ગુલખેરુ—(હાથમેસે લેકે) અહા કએસે નરમ નરમ હાથ
હયે, અએ નાઝુક બદન આજ બાદ મુદતસે આપકી તારીફ સુન
રહાહુ કે આપ ગાનેમ બડે ચાલાક ઐર જોહામે મશહૂરહો, તો એક
અએસા ગાના સુના કે હમારા દીલ ઝરા બેહત્તાઈએ.

ચાંદખી—બહોત, ખુબ.

ગુલખેરુ—ચલ છએર છએર તેરે ખુલખુલી આવાજકુ.

— ગા ના —

(મિઠા ત્રાણ કનૈયા સજની—એ રાહ.)

ચાંદખી—શુનો પીઆ, ધ્યારે દીલજની,
મયે તુમપે શીદા કરું જનન, હોજઉ ખુરબાની—ટેક.

ભાલી ભાલી સુરત મીઠી મીઠી સુરત,

અદાએ બાકી ચહેરા તુરાની.

શુનો

ચાંદબી—મધ ભરી અંખીઆ દેખી સનમકી,
 હરન હુવે ખુરખાની. શુનો૦
 તોહિખીન સજના મોકુ ચેન નાહી,
 પીયા ખીન જીઆકુ હએ રાની. શુનો૦
 ઉલકતમે આકૃત અએસી ન દેખી,
 કીઉ કટે મોરી જીંદગાની. શુનો૦
 સીતમ હયે કએસા મનમ હાએ મુજબે,
 જુદાઈ દીલમે કીઉ ઠાની. શુનો૦

ગુલબેર—અએ સરકાર તુમારે શીરી હલકસે મયે ન્યાહૈત
 ખુશ હુવા હુંજી ચાહાતા હયે કે એક ઝોરખી મુતુ.

ચાંદબી—એ ઝનાખ દીલોજાંસે શુનાતી હું.

(ગાના ગાતી હયે)

— ગા ના —

(દેખો દેખો બંગાલેકી—એ રાહ.)

ગયા યાર મેરા અખ કોઈ નહી,
 ગઈ રેન મોકુ તો ચએન નહી. ગયા યાર૦
 મુતી સજન કએ સીવાઈએ હવેલી,
 સનમ મુત એ જીંદગી અખ ભાવી નહી. ગઈ રેન૦
 અરે ઈઆર ઉલકતમે આકૃત એ કએસી,
 કંઝુ ન ચેને ભરકે મે સોઈ નહી. ગઈ રેન૦
 અગરઈઆર આવે છાતીસે લગાવિ,
 કર હાર ગલે કામ એ છોકુ નહી. ગઈ રેન૦
 કર જાન ખુરખાં અગર દીદ દેખું,
 મુતે માલે દીલતકી ખરવા નહી. ગઈ રેન૦

ગુલબેર—અએ માલીક મયે તખતે ઝમીયે હુંયા પીહીસ્ત
 મે હુંયે રશકે ચમન આવાઝ. આદમકે હલેકસે નીકલી યા

ખીહીસ્તરે હુરો કે જલસે આઈ અએ ગેતી પનાહ કરીમે કાર સાજ. વોહ વખત કબ આએગા કે એ જુલ જુલ મુન્ને મીલે હિન સરોદે સરાયશે બદન મેરા હતના તો ખુશીસે ખુલ ગયા કે અખમ હિન કપડો મેખી નહી સમાતા. અએ સરકાર જએસી આપકી તારીફ સુતીથી વએસાહી તુમારા કામ હયે. અખ મએ પુછતાહું કે આપકા મુખારીફ નાવ કીઆ હયે.

ચાંદખી—અએ જનાખ ચાંદખી કરકે હમારા નાવ હયે.

ગુલમેર—બહોત ખુબ આપ કીસીકે તામેમે હોયા નહી.

ચાંદખી—અએ મેહેરબાન હંશી સહેરકા એક હમજાદખાન કરકે ઠગ હયે ઉસકી મએ આશના હું લેકીન રાતકીનહી દીનકી હું.

ગુલમેર—બહોત ખુબ. (દીલમે) મુઝેખી રાતકી જરૂર હયે (ચાંદખીકું) આર હમારે તામેમે આપ રહોગે.

ચાંદખી—બા ખુશીસે, મએ આપકી હું.

ગુલમેર—(નોટ ગીનકે) અએ ચાંદખી લીઝીએ હમારા એ છે. મહીનેકા દરમા અખસ છે હજાર રૂપઈએ હયે (દીલમે) ચોરકું કુચ દોલતકી પરવા નહી. (ચાંદખીકું) સુન એ ચાંદખી વસલકી રાત કરીખ આવે હતિની મેહેરબાની કર.

ચાંદખી—અએ શએર દસ્ત, મએને તુજપર બોહોત મેહેરબાનગીકી હયે કે રઝા તુજકો મેરે ગુલસનમે શએર કરને કીદી અખ જયાદા કયા ચાહાતા.

ગુલમેર—સચ હયેકે હસિ અમન રશકે હરિમીકી મહક અખતક કીસી જુલ જુલ નેનલી મગર અએ ગુલર મએ મોઈલ હું ગુલબદનકા શીર મુન્ને ગુલસે કયા ગરંઝ તોરે ઝુલ્ફ સીઆ કામકે કાકુલકી આગે સુમખુંલ ડ્યા ઓજ હયે. મુકામીલા ફકત તોરે પેએ રહનકી ખુશખોકા હસ ગુલીસતાનકા કોઈખી ગુલ ન કર શકેગા મકદુર નહી હિન નરગીશોકી કે તોરે અરમા લહેરકે રૂપરૂપ માર

શકે યા ઇસ લાલાડી કે બરાબરી તેરે રૂબરૂ કરી કરે. જ્યાં અ-
એસી જુખીઓસે આપ પુર હો તો શીર લાજીમ હયે કે તું મારી
જુથાઓસેએ બેકલ જુલ જુલકે દીનકો કરાર દે.

ચાંદબી—અએ મેરે માઈલ મેહરબાં તુમારે શીરીન સુખનપે
વાર ઐર ખુરબાન હોતી હું અએ વ્યારે કલ વસલકી રાત
હોગી.

ગુલમેર—અએ જુખસુરતી કે બાગકે તરેહદાર ગુલ અબ
મયે રૂબસ્ત ચાહતા હું.

ચાંદબી—આઈએ મેરે મેહરબાં.

ગુલમેર—હા મેરી જાન. (બાજુપે) આહ ઈન ચાંદકે તુકડેકું
છોડકે જાનાજી મેરા ચાહતા નહી. કોનસે કમખખતકા જી ચાહે
કે અએશી જુથનુમાં જાયકો છોડકે ચલા જાય. (ચાંદબી કે પાસ)
જાકે) ચાંદ ચાંદ મેરા જી ચાહતા નહી કે જાન તુજે મે છોડકે
જાઉ પર અએ મેરી આરામિજાં મએ કલ આકે મીલુગા.
(જાતા હયે)

બાબ પહેલા—પરદા તીસરા.

(૨ સ તા)

[હમજાનતખાંન દાખીલ હોતા હયે ઐર
સામનેસે ઉનકે રશીક આ મીલતે હયે]

હમજાનતખાન—કહું દોસ્તો તુમ કહાં જાતે હો.

પહેલા રશીક—એ રશીક તુમારે ઘરપે હમ આતેયે ઐર
તુમ હમકો હીઆઈ મીરે ચલો ચે બી ઠીક હુવા અબ કહીશર
કરનેકા ધરાદા હયે.

દુસરા રફીક—શેહર કરનેકી ખાત છોરદે. ઐર હમજાત-ખાન કે સાથ જાંઘગે ઐર કુચ અહે અહે ગાને સુનેગે. (હમા જાદખાનકુ કહેતા હયે) અએ રફીક આજ હમકુ કોઈ જલસેમે લેકે ચલ. ઐર ગાનેકી ખાહાર ખતા.

હુમજાદખાન—અએ દોસ્તો પએજાન તો મેરી સેંકડે-ઠીકાંનેયે હયે. લેકીન આજતો મેરી માશુકકે વાહ જલસા હયે તો વાંહ મએ વુમે લે ચલું. પર કુછ અસરશીઆ વુમારી પાસ રખી-આ, કીજીકે મયે વુમ દોનાકુ વાહ સેક ખનાઝિગા ઐર મે વુમારા નોકર ખનજવુંગા.

પહેલા રફીક—મેરે પામ દસ હજાર અસરશીઆં હયે વો મયે વુન્હે દેતાહું. ઐર મયે જખ ગરકુ જાંઘે ઉસ વખત વું મુન્હે દે દેના.

હુમજાદખાન—સુન અએ રફીક જલસેમે ઉઠેગે પાંહે મેરે ઘરકો આએગે વાહસે મયે વુન્હે દસ હજાર અસરશીઆ દે દુગા. એકીન આતા હએ કે નહી.

બીજો રફીક—દસ હજાર તો ક્યાં. લેકીન દસ લાખ હો તોખી હમે એકીન હયે.

હુમજાદખાન—તો જરા આપ ડેરીએ, હીઆં મએ ગાડી લેકયે આયા. (જાતા હયે)

પહેલા રફીક—(દુસરેકો) અએ રફીક ગાડી લેને ગયા વો અખતક કીજી નહી આયા.

દુસરા રફીક—મએ ક્યાં જાનું કે વો અખતક કીજી નહી આયા.

પહેલા રફીક—દસ હજાર અસરશીઆં મયે તેરે પાસસે લઉગાં.

ફુસરા રફીક—મએ એક દમડી દેનેકા નહી.

પહેલા રફીક—મએ તેરી ચમડી લઉગાં. અબ મેરે સાથ
તો ચલ કે વોહ કઉનસી રહેસે ગયા. ઉસકુ દએ તો સહી.
(દોનો જતે હયે)

બાબ પહેલા—પરદા ચોથા.

(ચાંદબીકા દીવાનખાના)

[હમજાદખાન દાખીલ હોતા હયે]

ચાંદબી—આઈએ શેઠ.

હમજાદખાન—હા દીલબર આપ ખુશતો હો.

ચાંદબી—(મુસ્કુરાકર) બલા શેઠ મયે પુછતીહુ કે આપ
આજ કહાં ગયથે નો દેર લગ ગઈ.

હમજાદખાન—સુન અએ દીલબર મેરે રશીકાને મુજે
આજ દાવત દીથી તો મએ વાંહ ખાનેકુ ગયાયા. કયા હરકીસમકે
ખાને પકાએથે ઝૈર શરાબકા દૌર ચલ રહાયા.

ચાંદબી—(મુસ્કુરાકર) અએ ખ્યારે દીલદાર મુજકો વાંહ
યાદ કીથી.

હમજાદખાન—અએ જાન તુજકોતો મએ દમપે દમ યાદ
કરતા હું. પર અએ ચાંદ અબ સબ ખાતે છોડ દે. ઝૈર કોઈ
અએસો ગાના સુના કે સરાબસે મસ્ત હુવે બદનકો આરામ હો
જાય.

ચાંદબી—હા શેઠ મયે સુનાનેકું તઈયાર હું.

— ગા ના —

દા રૂ ડી

પીલે મેકો જામ બાલમ પીલે મેકો જામ,
 પીનેસે હોવે આરામ બાલમ;
 કપું બપેડે બનડે બેકામ બાલમ.
 મપેડે પીનેસે આરામ હોવે ઐર પડે ખુબ ચએન,
 પ્રોતમ ધ્યારે સેજપે, શીર જાવે ખુશીમે રહેન. બાલમ
 સાજન મારે છેલ છપીણો પીવે મેકો જામ,
 રાશન હોવે રજની સખીરી ઐર મીલે આરામ. બાલમ
 ધ્યારેકી મએ રાહ દેખું કબ આવે પીઆ,
 ન દીદ દેખું દીલદારદો મારે જલ જલ જાએ જીઆ. બાલમ
 ખાતર તેરે મપે દીવાની સુનરે તું બાલમ,
 હીઝરમે હએરાન હુ કર આહઝારીવ ગમ. બાલમ
 ભરભર મપેકો જામ મએ દેતી પીવે મેરે દીલદાર,
 તુંઘ રસીજા તુંઘ છપીલા તુંઘ ગલેકો હાર. બાલમ
 જોર અપટ મોસે સોવે લપટવો છલબલ હેભાતી,
 ન આવે દીલભર સેજ પરતો ગમસે ફટે છાતી. બાલમ
 અરે ધ્યાર લગાડે ધ્યારા તુને લીએ મેરે દીલ છીન,
 પ્રોત લગાડે છોડ ગયો મએ રાતી હું રાતો દીન. બાલમ

અં ત્રા

દાર તો માર પીએરે રાતા રાએ નેન,
 શુતો શાહેપો જગથે તો થાથે રંગની રેન. બાલમ.
 થોડા મેરા કમ ચલેરે દીન થોડા ધર દુર,
 શેજન છોટી કામીની માર જોબન જાએ ભરપુર રાજન.
 થાંજ પડેને શાહેપો મારે દારેડી પીવા જાએ,
 અડધી રાતે આગણે આવે મારે નાજુક જીવ ધભરાએ.

જીએ પાએ ઢોલીઓ ઢીલી પડી નવાર,
 માલુડો રંગ ભીજીઓ કાંઈ રમીઓ રાજ કુમાર.
 રાત પડેને શહેરો મારે નાવે સુવા ધેર,
 શાકનડી ધેર જઈ શુવે મારી આપ્તમાં આવે ઝેર.
 દારૂતો દગ દગ કરે રે પીઓલા કરે પુકાર,
 ભર દેવે મરગ લોચની તમે પીઓ ને રાજ કુમાર રાજ.
 શુરજ થાને પુજ શારે ભર મોતીરે ધાર.
 દો ધડી મોડો ઉગતો મારે શહેરો એલે શીકાર,
 આપ્ત તડે જીઆરા જલેરે કોમ્મલ ફેરાદે.
 માવણકી ઝડીઆ લગી કાંઈ જડો ઝોકાદે રાજ
 દારૂડાનાં શંગમાં કાંઈ છેલ મડયા બે ચાર.
 લાપ્ત ટકાનું હુમલુ ગઉ શોક નડીને હાથ,
 ઉચી નીચી શેજડી મોશે ચડયો ન જાએ.
 કેળો મારા કંથને મને ગોદીમા લઈ ચડી જાએ,
 હાજર ખીડો હાથમે કાંઈ ઉભી શલુની નાર.
 શાન કરી હું આપુ તમને આવો મારા દીલદાર,
 પ્રેમે પધારો પીઉજી મારા મેં પાથરીઓછે પતંગ.
 રશીઆ મારા રશમી ભરયા કાંઈ આવી ઉડાવો રંગ,
 તે વાવીછે કાકડી કાંઈ મેવાવધું ખડખુચ
 તે રાખી તારી જાતડી તારે મે રાખ્યો રજપુત.

હુમજદખાન—અયે નાજુક બદન માનીદ જુલ જુલકે હલ
 કકા ઝોક ઝોરખી શુના.

— ગા ના —

લાદે પંજખી લોગ—એ રાહ.

ચાંદખી—કમ આવે ખસંત બહાર ગારસે મયે હોરી એકુંગી,
 ભર ભર મારૂ રંગ હાથ પીચકારી લે લઉંગી.

ગુલ ગુલાબ ગુલ સીતમ ચમેલી કલીઆં મંગાલુગી,
 સજ સોલે સીતગાર ફાગ મે બનકન બયેકુંગી. કબ.
 કેસરકો સખ રંગ બનાકે સાજન કોબી જાગી
 અપને અંગનમે ખેલ રંગ ગગનોમે ઉગવુંગી. કબ.
 પીઆન્જો આપે દરશ દીઆપે બલેયા મપે લાગી,
 વજે વજેકી કલીઆં સેજ ગુલસનમે ખીજાઉગી કબ.
 નહી ચએન મોહે રએન પીયાબીન કીસેજ કહુરી,
 પીઆ ખીન સુની સેજ આગ ગુલસનકો લગાદુગી કબ.

હુમનાદખાન—અએ નાજુક બદન તેરે ઈન શીરી હલકસે
 મએ નીહાએત ખુશ હુવાહું.

— એ ત —

ચાંદ ચાંદ તું શાઅદ હયે એક બુલબુલ,
 શીદ હયે શીરીજ બાપે હજરો ગુલ.

(ગુલખેરે દાખલ હોતા હયે)

ગુલખેર—(ઠગકો દેખકે) હા ? એ કૌન કમબખત મેરે મ-
 કાનમે આકે બયેકા હયે. હા, મગદુર હયે કીનકી કે મેરે મકાનમે
 દાખીલ હો સકે. અએ ચાંદ ચાંદ તું બેવકા હુઈ, બસ લીઆ-
 નત હયે તેરી ઉલકતપે અએ બેમુરવત બેહયા એહી તુને છેહઝાર
 રૂપીએકા ઇયકું દીઆ.

[ચાંદખી ગુલખેરકે પાસ જાકે સમજાતી હયે]

— એ ત —

ચાંદખી--(ધ્યારસે) બકા કીજી હોતા હયે આશકારે આલમ,

મપે હું ચાર તેરી કયા નહી તુએ માલુમ.

બાતકી હયે કૌનસી મયનેન માની આપકી,

કમ હુઈ હએ મેહરબાં કીઉ મેહરબાની આપકી,

મેરે હુશનકે ગુલશનકી મહક તુંહી લુટેગા.

મુજ બુલ બુલકી શીકર મતકર વોઝુર જુરકે મરેગા

— બે ત —

ગુલખેરૂ—અએ ચાંદ દીસો જનનસે તું ચલાતી હયે મુજકો,
 તો ખાતર તેરી મહોબતકે મએ કહેતાહું તુજકો.
 દોચાર ચારો કરનેસે હોગી ખરાખી આપકી,
 ઇંત્રત જાએ તોહાંમે વોખી ખરાખી આપકી.
 અખ સમલ અએ નાઝનીત રશકે ચમન,
 પ્રીતકો નીભાના હયે બડા કઠણ.

ચાંદખી—અએ ખ્યારે ગુલખેરૂ ગુસ્સા હોડે સીતાખ અખ
 મેરે મકાનપે જાકે જરા બયેઠીએ જનાખ.

(અંદર જાતી હયે.)

ગુલખેરૂ—અરમાન અરમાન અખ આઘબર મેરી ચાંદ.
 ઐર ઠગકી હયે જુદાઈ ઠએરી. અખ મએખી જાકે બયેઠતા હું
 મયે ધનસે કુચ ડરનેકા નહી. (બાજુપે) દમપે સુમાર રખના
 ચાહીએ.

(ગુલખેરૂ ગુસ્સેસે બયેઠતા હયે)

ચાંદખી—(ધરમેસે) અએ ઝનાખ ખાના તઈયાર હયે. ઐર
 શરાખ મોજુદ હયે. આપ ખાનેકું ઉઠીએ.

ગુલખેરૂ—(પીછાડી દેખકે) બહોત ખુબ મેરી જાન મુજેખી
 જરા ખુબ લગી હયે.

— ગા ના —

હુમજાદખાન—ખાનાતો તૈયાર હયે અખ ઊંડો મેરે દોશ,
 નાનખટાઈ ઐર કવાબ ખીસકુટ શરાખકા હયે જોસ

ચાંદખી—આયા હયે કીસ વાસ્તે કીઉ કરતા હયે કીઆદી ખાત
 ચુપ ગધે તું બયેઠ નહીતો મારગા બર લાત.

હુમજાદખાન—એ દમ કીસે તું બતલાતા, ચુપ ઉલ્હું કે સરદાર.
 ધરમે મેરે આંકે કીઉ કરતા હયે તું તકરાર.

ગુલખેરૂ--બસ ઝાંઝાં એ ઝહેરી બંદ કર તેરી ચુપ ચુપ ઊલ્હુ
 ચાંદ જેસી ચાંદખીકા તું નૌકર મયે સેક. [બયેક,
 હુમબાદખાન--ચંદાં મેરી માશુક હયે, ઐર મયે હુ ઉસકા યાર,
 શીકલ તેરી મતમતા મુઝે નહીતો માફગા બદકાર.
 ગુલખેરૂ--ચંદાં ચતુર વોહ ખ્યારી હયે મેરી તુઝકો મારે લાત,
 અયે ઐર ચંદાંકા નામ એક શીરતું કૌનસી બદખાત;
 ચંદાં તુઝકો ચાહાતી નહી વોહ મુઝકો ચાહાતી ખાશ
 ચાંદખી--(ધરમેસે આકે) ચુપ ચુપ દીવાને કીઞી--

લડતે મયે ખડી તુમારે પાશ,
 ન કરે બાતાં ખેશરમી તુમ કરેજી અપના કામ.
 ચએન મઝે ઐર ખુશી ખુશાલીમે હીઆ કરે આરાંમ
 મયે માશુક હું આપકી તું મ દેના મેરે યાર,
 દોલત ઝીઆદી લાવે ઉસકી મએ હુ તાબેદાર.
 હુમબાદખાન--સચ ખાત હયે દીલબર તુમારી શર્ત મએને
 કબૂલકી પર મેરી એક તકરાર હયે કે જીશ વખત મએ મેરે સૌ-
 દેકુ જાઉગા ઉશી વખત ધનકો મેરે શાય રહેના ચાહીએ. ઐર
 જો કામ મએ ફરમાવું એ પેતકરાર બજાના ચાહીએ.

ગુલખેરૂ--અયે મેહેરખાંત તુમારી શરત મએને બ આખોસે
 કબૂલકી, પર સુત અએ મેરી ખુલખુલ જીસ વખત એ બંદા કા-
 મકો જાયગા ઉસ વખત ધનકુ મેરે તામે રહેના ચાહીએ.

હુમબાદખાન--અએ ચાંદખી અબ મે રૂખશત હોતાહુ
 અએ મેરી જાન તેરી શરત બજાકે મએ થોડે દીનોમે આ મીલુંગા.

ગુલખેરૂ--(ગુરુસેસે) ચલ જા જા હીઆંસે કોઈ દીન ગલી
 મે મીલીએ મએ અછછી મીઠાઈ ખીલાઞીંગા. (ચાંદખીકો) અએ
 ચાંદખી અબ મુઝેખી રૂખશત દે.

ચાંદખી--હા અફસોસ અએ મેરે દીલકે શરર કયામે તુઝે
 રૂખશત ! (ગમગીન હો ખડી હયે)

ગુલખેર—ચાંદખી કાજ ચાહતા નહીં કે મુઝેકો હી આથે રૂખશતદે. ખયેર મયે ખડા હું. (ચાંદખીકો) અયે ચકરલખ કયું લખકો ખોલતી નહીં.

— બે ત —

જન જનતો એહી જન, ઝૈર મેરી જનતો તુહી હયે,
મુસલમીન દેમે ધદકા ચાંદ, ઝૈર મેરા ચાંદતો તુંહી હયે.

— ગા ના —

ચાંદખી—લે દોલત આના અમદ મેરે દીલજાની,
મે શીવાયે તેરે શીરગી બનકે દીવાની.

ગુલખેર—કીર્તિ હોતી દીલમે દીલગીર મેરી તુ નુરાની,
મયે હવાહું આશક દેખ તેરી પચ્છેશાની.

ચાંદખી—નહી ઈસી જહાંમે યાર તેરા કોઈ શાની,
તુઝ ગયે મુઝે નહીં અયેન ગહેન હયે રાની.

ગુલખેર—રખ ચાંદ તેરે પાસ મેરી એ નીશાની.
દે રઝા ખુશીયે જાન ના હો પચેશાની.

ચાંદખી—રખતી હું અશમોથે યાર તેરી મયે નીશાની,
તેરે દક્કિહો દુસ્મન ખુદા તેરા નીપેહવાની.

ગુલખેર—જાતા હું ચાંદ મયે રખીઓ મુઝપે મેહિરખાની,
ઝર ઝહવેર લાકે કર તુઝપે ખુરખાની.

ચાંદખી—અયે ધ્યારે ધ્યારે બાકે શીર ઝદદ આઈઓ.

ગુલખેર—અયે મેરે અરમાનકે યુજશનકે ખીજતે ગુલે ગુલ ગુલા.
બ ખુદા કરીમ હયે ચાંદ મુદતમે મયે આકે મીલુંગા.
જાતા હું ચાંદ મયે જાતા હું. (જાતા હયે)

— બે ત —

ચાંદખી—છટકેમે ચુએ આએ હયે, ઈએ હો ભાલેભાર,
ફસેં હયે શીકનજમે અબ મયે ધકુ ખી દોનોકા ધાર.
(જાતી હયે)

દ રો પ સી ન ઃ

બાબ દુસરા—પરદા પહેલા.

— એક રસ્તા —

(હમજાદખાન વ ગુલખેર દાખીલ હોતે હયે)

હમજાદખાન—અયે રશીક કોઈ એક કબરસ્તાનમે જા
ઐર વહાસે એક બચેકો લેકે આ. (સાંમને દેખકે) દેખ દેખ દોસ્ત
વોહ મધમ્મેત લેકે કબરસ્તાનમે જાતે હયે તો શીર તું ઉસકે પીછે
પીછે ચલજા ઐર સુન વોહ મધમ્મેતકુ ગાડકે જાયગે પીછે તુ
ઉસ કબરસ્તાનમે જાના ઐર વો કબરકુ ખોદકે ઉસ બચેકો ની-
કાલના ઐર ઉસકુ અંતે કપડે પહેનાકે મેરે પાસ લેકે આ.

ગુલખેર—ખહોત ખુબ ઝનાખ, ઐર બચેકુ લેકે આતાહું.
સીતાખ. (દોનો જાતે હયે)

બાબ દુસરા—પરદા દુસરા.

— કબરસ્તાન —

(ખહોતસી કબરે નઝર આતી હયે. ઐર ગુલખેર દાખીલ હોતા હયે)

ગુલખેર—(ડરકે) અયે ખુદા અબ મયે કીર્ગી કરકે હસ
કબરસ્તાનમે દાખીલ હું. (કુછ આવાઝ સુનકે) શાએદ હીઆં શે-
તાન હયે ઐર ભુતની હોગે અબ મયે કબરકે પાસ કબ્રેસા
જાઉ ઐર વો બચેકુ કબ્રેસે નીકાલું. મયે વાહ જાઉ ઐર
મુઝે વોહ ખા જાવેતો મયે કયા કરું. હા અફસોસકે અયેસી સ-
ખત શરતે મયે અખતકતો ન કીયી પર અયે આંદની આંદની
તેરે ખાતર મયે હયેરાન વ પરેશાન હુવાહું.

(૨૦)

— એ ત —

જો હોગા ખુદા મુજબે મહેરબાન,
તો જાઉ હીઆંસે સલામત ખર આવે અરબાન,
અખતો જોહીશોહી.

(કબરકે પાસ જાતા હયે ઐર બચેકો
નીકાલકે બાહર આતા હયે.)

આખર મએ ઈન બલાસે બચકે આયા હું અખ જાઉ,
મએ હમજાદ ખાનકે પાસ કેઉકે વો મેરી રાહ દેખતા હોગા.

(જાતા હયે)

બાબ દુસરા—પરદા તીસરા.

(હમજાદખાન દાખીલ હોતા હયે)

હમજાદખાન—ગુલખેરકુ ચોહ મહમ્મતકે પીઝે બેજા વોહ
અખતક કીર્તી નહી આઆ. ખુદા ન આશતા કહી બલામે ન
આ જાય. (ગુલખેર દાખીલ હોતા હયે)

ગુલખેર—અએ હમજાદખાન હજારો બલામેસે બચકે આ-
પકા હુકમ બજાકે આયા હું.

હમજાદખાન—(બચેકુ દેખકે) સુન અએ ગુલખેર અખ
હીઆંસે કુચ કરના ખુબ હયે. ઐર નઝરીકકે શહેરમે એક બડા
બપારી હયે ઉસકી પહેડી પે જાના ઐર વહાંસે કુછ અસબાબ
લેકે શીર ઘરકુ ચલેગે.

ગુલખેર—અએ રશીક ઈન બચેકો કહાં રખેગે ગરબે જુતા
હોતાતો ખાતે કરતાં ઐર અપને સાથ બચેક રહેતા. પર શહિબ
મયે અજાયબ હોતાહુ કે ઈસમરે હુવે બચેકો આપ કયાં કરેગે.

હુમળાદખાન—અમે ગુલમેરૂ ઈન રમજસે અબનક તું ના
વાકીફ હયે અબચલ આ મેરે સાથ મજેહતો ઈનકા આગે હયે.
(દૌનો જાતે હયે)

બાબ દુસરા—પરદા ચૌથા.

(એક પેહુડી)

(કુલચંદ શેઠ અને તેના મુનીમો, શામચંદ,
માણેકચંદ, નેમચંદ અને ખીજાઓ બેઠાં છે.)

કુલચંદ—અલ્યા નેમચંદ, શામચંદ કીમ નથી આવ્યો એ
ચોં ગીયોશે.

નેમચંદ—પેલા ખોખીરાવ નવાબને તોં ગીઓશે પેલા હારના
રૂપીઆ લેવાને તે હમણા આવશે કંઈ કામ હોય તો મને કહોને શેઠ.

કુલચંદ—કોંય નહી, જા તું તારી જગાએ બેસ.

(શામચંદ દાખલ થાય છે)

કુલચંદ—કેમ અલ્યા શામચંદ આટલી બધી વાર ચોં ગી-
ઓતાજે.

શામચંદ—શેઠ પેલા ખોખીરાવ નવાબને ત્યાં હારના રૂપીઆ
લેવા ગયોતો, ને તેણે ખીલીઆંતના ચાર પાંચ થાન મંગાવેલાં છે.

કુલચંદ—ચેટલા રૂપીઆ લઈ આવ્યો.

શામચંદ—શેઠ પચીસ હજાર રૂપીઆ લાવ્યોછું. (મિતાનું)
અલ્યા નેમચંદ ખોખીરાવ નવાબના રૂપીઆ વીસ હજાર જમે કર
બાકીના શા ખાતે ઉધાર. (દીલમાં) પાંચ હજાર ઘેર મોકલ્યા.

(રામચંદર દાખલ થાય છે)

રામચંદર—(બે શાદાગર શાયે) શેઠ હી સૌદાગર લા. દહાપાર
લાખ રૂપેયાઆ માલ પાયજે તીઆલા તુમી સોઈ કરૂન લ્યા.

કુલચંદ—(સોદાગરોને) આનો શેઠ ખેલો.

હુમજાદખાન—બહોત અછા આપણી બયેહીએ, (ખેસેછે)

કુલચંદ—અએ આપતો ખેલો. (ખેસેછે) કહો શેઠ તમે કામ આબ્યાછો ને તમારે શું શું લેવાનું છે, જરા કહો.

હુમજાદખાન—હમારે હીઆં હમારે બયેટકી શાદી હયે, બીશ વાસતે શાદીકા અસબાબ લેને આયે હયે.

રોમચંદ—ઠીકથે, બલે આવીઆ શીરદાર. આ કુણથે.

હુમજાદખાન—એહ હમારા નૌકર હએ.

રોમચંદ—એનુ નામ શુ છે ?

હુમજાદખાન—બીસકા નામ જાફર કરકે હયે.

રોમચંદ—અને શરદાર તમારું નામ શુ છે.

હુમજાદખાન—હમારા નામ ખોદા બક્ષ હયે.

રોમચંદ—ઠીકસે નામતો બહુ મજાના છે. (દીલમાં) એવાં નામતે કુંભે નાખ્યા હથે એક રાંડનો કાફર ને બીજો રાંડનો ખુદ બક્ષ શેઠ એને તમે ઓડખ્યા.

કુલચંદ—નારે રોમચંદ તુ ઓડકેછકે.

રોમચંદ—અરે હંતો પ્રતા દાદાની દાદીના કુંટંબને ઓડખુછું. અરે આ અહલા બક્ષનો છોકરો ને ખુદ બક્ષ નોમક્રે ને આતો પેલા જાફરનો ભોઈ કોકર.

કુલચંદ—ઠીક ઠીક, ઓડખ્યા ચોમ શેઠ ખોલો હવે શુ શુ નીકાલું.

હુમજાદખાન—શેઠ કમડેતો હમે હમદે ઓર અછે લેને કેહયે મગર પહેલે એક કામ કીજો હએ હમારા લડકા રોરોકે ખેજર હવા હયે હમ વાસતે આપકે ઘરમે જુલાતો હોગા, લેકીન હમે બતાઈએ કે હસમે બયેકો સુલાવે ઓર પીછે આરાંમથે સોદા કરેંગે.

રોમચંદ—એ શીરદાર અમતો પોણીઆ છીએ એતો વા-ખુતના દાહાડમાં મથલજાન દુલા દુલા કરે.

ગુલખેર—અમે મેતા તું ઝુલેમે નહી સમજતા.

રોમચંદ—ના ભાઈશાબ હુ દુડામાં નથી સમજતો.

ગુલખેર—અપેર તું સમજતા નહી તો મયે તુજે સમજતાહુ
શુન તુમારે ગુજરાતી લોકમે બચેકો શુલાતે હયે ઉસકું તું મ
કયા કહેતે હો.

રોમચંદ—ઉશને તો હમ હીચકા શાંગતાં હોતીઆ.

ગુલખેર—તો કમખખત મયેમી એહી કહેતાહું.

રોમચંદ—ઠેક ઠેક શેઠ આપણા ઘરમાં પેલું શોકરાને હેંચોડ
વાનુશે તે માંગેછે.

ગુલચંદ—તારે હમ બચી મરનીકે પોલણું પોલણું.

રોમચંદ—પાલનું તે શું શેઠ.

ગુલચંદ—પાલણું તે ગોડીઉ શોકરાને શુવાડવાનું.

રોમચંદ—તારે હમ કહેનેકે હેંચકો હેંચકો ચાલ એ અ-
હ્યા બકર હેંડ મારી સાથે તને હેચકો બતાવું.
(તેનો હાથ પકડેછે)

ગુલખેર—ચલ દુરશે ખાત કર હાથ મત લગા. હમારા સ-
રદારકા લડકા ખીદાર હો બચગા.

રોમચંદ—ઓમ કાંઈ દેડા ખેડા છીએકે શુ અમેતો વોનીઆ
શીએ વોણીઆ ચાલ હેંડ મારા પાછલ હેંડને અરે રાંડનાં હેંડને.
(બચેછે)

ગુલખેર—(શોકરાને શુવાડીને) અમે મેતા તેરે શેઠ
ઘરતો બહોત અછા હયે. પર વો ખીડકાકે પાસ ખડીથી વોહ ડા
નથી મેહતા.

રોમચંદ—એ અહ્યા એતો મારા શેઠની અલી હતી.

ગુલબેર—અમે બનીએ અલી કયા ચોઝ હવે કુછ ખાનકી હએ.

શામચંદ—અલી એટલે ખાયડી.

ગુલબેર—હં હં હં ખાઈડી ખાઈડી.

શામચંદ—અરે નહી, આ રાંડનો પથરનો બિમરડો કાંથી મલ્યોછ. શાંભડ નો જાણે મારા શેઠનો સસરો તેની છોકડી તે મારા શેઠ સાથે પરણાવી એટલે થઈ અલી.

ગુલબેર—અરે દીવાને ઉસકોતો હમ કહેતે હયેકે શાદીકા ઝોરત.

શામચંદ—તોરે મે પાણુ ઈમજ સાંગતો હોવીઆ ને નકામાં માંથા ફાડીઆ. (શેઠ પાસે જઈને) શેઠ શીરદારના છોકરાને સુવાડી આવ્યો.

કુલચંદ—બોલો શેઠ માતીના છગ બાલીઓ, વેડીઓ હીરાની વેડીઓ એ બધો સામન તમારા દાખડામાં પેક કરો હવે શું લેયું તે કહો.

હમજાદખાન—અખતો કોઈ ઉમદે પયેઝન નીકાલીએ.

કુલચંદ—શામચંદ આ શેઠને બેગણુ જોઈએ છીએ.

શામચંદ—શરદાર બેગન જે ઇતાં હોયતો શાક ભાજીવાલાં ને ઘેર જાઓ અહી કાંઈ વેગણુ વેચતા નથી.

ગુલબેર—અરે ભલે આદમી હમ અમીર લોક હયેશો કુછ બેગન ખાતે હએ.

શામચંદ—તારે તમે શું પથરા ખાવોઝો.

ગુલબેર—અરે ઉલ્હુ હમતો નાનખતાઈ ઝોર કવાખ, ખીન સકુર ખાતે હયે.

શામચંદ—યું યું યું યું.

કુલચંદ—ચોમ અલ્યા શું છે.

શામચંદ—અરે આ રાંડનો એકું એકું બોલે, નાનખતાઈ ને કવાખને—રોમ, રોમ, રોમ.

કુલચંદ—અત્યા શોમચંદ તું ખાએછે કે શું.

શોમચંદ—અરરર રોમ, રોમ, રોમ, ગ્રી કૃષ્ણ ભગવાન શ્રી
કૃષ્ણ ભગવાન અમે એ ખાઈએ કે શું.

ગુલબેર—અએ ગવારો કે ગવાર.

શોમચંદ—તું ગે મનો કુભાર મોઝું સંભાલીને બોલ.

ગુલબેર—તો હમારાં શીરદાર તેરે પાસ પાંઉમે પહેનનેકે
પયેજન માંગે રહા હએ. ઝોર તું કહેતા કે બેગન અએ પથર
કે ભાઈ તેરે શેઠકે ઘરમે ઝોરત હયે યા નહી.

શોમચંદ—મારે શેઠને ઘેર કોડત નથી.

ગુલબેર—ખુદા પનાહ મેરએ ધન બનીઓસે અએ મેતા તું
મારે ગુજરાતી લોકકી ઝોરતાં પાળિમે પહેનતે હયે ઉસકુ કયા ક
હેતે હએ. (કપેર કર) હાં હાં દેખ એ અઠાસીએ અઠાસીએ.

શોમચંદ—અરે હારે હાં. ઝોંઝર, ઝોંઝર. મારા શેઠની અલી
ચેહેરીને ઝમક ઝમક હેંડશે તે ઠેક ઠેક. શેઠ ધનતો અઠાસીઆ
જોઈએ છીએ.

કુલચંદ—અત્યા શોમચંદર પેલી તીજોશીમાંથી અઠાસી-
આ લાવતો. (લાવેછે)

હુમબદખાન—(અઠાસીએ રખકે) પયેજનતો હમને રખે
અપ દુપટે કોઈ તોફા દેખકે મંગવાઈયે.

શોમચંદ—તોફાં હમે નથી વેચતા. એતો શોપારીવાલાને
ત્યા બોલો.

ગુલબેર—અએ અડકલકે બાડદાન તોફા મે નહી સમજન.

શોમચંદ—બાડદાન જોઈએ તો બંદરમાં જાઓ.

ગુલબેર—અએ બનીઆ કહાં તક મએ તુજે સમજનઈ.

શોમચંદ—અને હું પણ કહાં સુધી તારી સાથે માયુશું.

ગુલખેર—ગુન, તોફાન જેવું કહેતે હવે કે તો ઉમરી વ ઊં-
ચી ચીજો જેવું કહેતે હવે તોફાન અમ સમજાવે નહીં.

શામચંદ—સમજો સમજો, જાંચી આભલાથી મોટી.

ગુલખેર—અમ મમ ખાતે છાડદે. ઐર મેરે સરદારકુ સીર
પેચ આછીએ વાહ દેદે.

શામચંદ—(સેઠને) સેઠ ધનતો પાવડી જાણએ, તેને એ
જ શીડ પેચ ને મરીડો કહેવે.

(મંદીર આવીને આંકડો કરેછે)

ગુલખેર—અએ મહેતા તેરે શેઠકી પહેડીને સખ મહેતાને
પાલ પધડી બાંધી હવે ઐર તુંને કાલી કબુ બાંધી હવે ભલા.

શામચંદ—ધ એમસે ભલશાય કે અમારા શેઠનો બાપ મરી
ગયો છે તેથી સોગ પાડ્યો છે. (હસેછે)

કુલચંદ—શામચંદ શેઠનો આંકડો કરેછે, તે આપ ને ર-
ખાઆ સુકાવી લે.

શામચંદ—આંકડો, પેપડો, બધું તમયાર છે. લો આ આં-
કડો. દશ લાખ, દશ હજાર, દશસો, દસ રૂપીઆ દશઆના દશ
પાંચ થઈ, સુકાવી આણો.

હુમજાદખાન—શેઠ આંકડેને કુછ ફરકતો ન હોગા. મયે તું-
મારે એકાનપે એ આંકડેકા હીશાય સુકા દેતાહું.

કુલચંદ—અરે શાહેબ એતો શું પણ અમારેતો ગાયકવાડ
નરકાર શાયે એસોતો વહીવટ થાયછે કે મહીને ઘણડે ઓછામાં
છો આર કરોડનો આંકડો થાયછે.

શામચંદ—ને સાહેબ એ આંકડો સુકવવાને હું જાઉં છું.

હુમજાદખાન—બસ, બસ, મેતા. તેરે કહેને પે ઐર તેરે
કહેકે ધમાનપે મયે હીશાય સુકા દેતાહું. (ગુલખેરકું) જાકર એ
અસખાય લેકે જા ઐર વો તીજોરીમેસે અસરશીઆંકી થેલીઆં

લેકે આ. ઐર ય અસખ્યા વો સંદુકમે ડાલકે રવાને સહેર
ચાંદનીકે કરદે ઐર અસરશીઆં લેકે જદદ આ.

શુલખેર—આઆ મેહરખાન.

સોમચંદ—શુ સેક ધનો નોકર રૂપીઆ લેવા જીઓ.

હુમજાદખાન—સેક હમારા નોકર અસરશીઆં લેને ગયા તો
સહી પર તીજોગીકી કાલી તો મેરે પાસ હયે, તો અખ મયે ખુઃ
ખતાહું. ઐર અસરશીઆં લેકે આતા હું. (ઉઠીને જાયછે)

ફુલચંદ—સોમચંદ આ શીરદાર રૂપીઆ લેવા જાયછે.

સોમચંદ—કાંઈ નહી, કાંઈ નહી. ધની છોકરો આપણા ધ-
રમાં છે, તે રાંડના છોકરાને સુકીને ચાં જવાના છે.

છોકરો—(ફુલચંદને) બાપા, બાપા, પેલા શીરદારનો છોકરો
પોરણામાં મરી જીઓછે.

ફુલચંદ—અરરર, સોમચંદ હવે ચીમ કરીશું.

સોમચંદ—અરરર, સેક હવેતો મરી જાયશું એ રાંડને
આવશેને એના છોકડાને માંગશે.

ફુલચંદ—સોમચંદ હવે શું કરીશું. (રડેછે) (ને ડગ આ-
વેછે) ઐ મારા બાપ એતો આવ્યા.

હુમજાદખાન—શેક લો તુમારે રૂપીએ ઐર મેતેકુ મેજકે હ-
મારે લડકેકો મંગવાઈએ.

ફુલચંદ—(કાંપતો કાંપતો) સોમચંદ આ શીરદારને કહેલે
જીમ થઈ ને ખેચાર હજાર રૂપીઆ લેતો માંડી વાળ.

સોમચંદ—(ડગને) એ શીરદાર એમ આવો તમારો લાંકડો
તો મરી ગીઓ હવે તમે કહો તેમ કરી આપું.

હુમજાદખાન—કઆ, હમારા લડકા મર ગયા. કીને માર
મેતા, જદદ કહેદે નહીતો તેરી કમખખતી આઈ દેખ.

(ગુસે થાયછે)

શોમચંદ—કમબખ્તી મારા શેઠની કે ઈને મારી નાખોછે ને કમબખ્તી એની અલીની કે ઇના ઘરમાં છોકડો હતો, મારી કમબખ્તી આવેતો પછી મારી નાની અલી મારા નામનાં છાજીઆં લે.

હુમબદખાન—સેઠ હમારે લડકેકો ખુલવાયએ.

કુલચંદ—(મુગો થઈને ઉભોછે.)

શોમચંદ—શીરદાર સાખ ઈને દેશરી પાક આલો નહીતો શીઆડાનો મેથી પાક આલો કે શરદી, ગરમી બધુએ મદી જાએ ને કોન પણ ઉઘડી જાય.

હુમબદખાન—મેરે દીલમેળી ઈએહી તદખીરથી કીઉકે કુછ શુનવાહી નહી.

શોમચંદ—(સેઠને મારેછે) મારા સેઠને મારતો ના, મારા સેઠને મારતો ના.

કુલચંદ—ઓ મારા બાપરે. (નાસી જાયછે)

શોમચંદ—શીરદાર તમારો છોકડો મરવાનો તેતો મરી ગી-ઓ. હવે કાંઈ પાછો આવે તેમ નથી. હવે તમે કહો તે હુ આપુ ને અમારા સેઠને માફ કરો.

હુમબદખાન—અએ મહેતા મયે બહોત દીલગીર હોતાહુ કે મેરા નુરે અશ્મ ઇસ દુનીઆકો છોડકે ચલા ગયા. અખ ધન દહલતકુ કયા કરે, અફસોસ સદ હજાર અફસોસ.

શોમચંદ—શીરદાર તમે દીલગીરના થાઓ હશે કાંઈ નહી આલો હવે હુ તમારા છોકડાને બદલે બે લાખ રૂપીઆને બે વહાણુ આપુછું એ ઉપરાંતતો મારા સેઠના ઘરમાં બીજી પુણ કાંઈ નથી નહીતો તે પણ આપી દેત.

ગુલબેર—અએ મહેતા તુ હુશીઆર વ દાનાબ હયે નહીતો યએ કાંમ મે તુમ સખકો કાંશીઆ જાએ. અખ ચલ દેવો રૂપયએ ઐર જાઝ. (ગુલબેર ઠગકો સમજતા હયે)

શોભચંદ—હા ચાલો. (લઈ જાયછે)

કુલચંદ—(છુપાતો આવેછે) કેમ સોભચંદ શુ કીધું એ રાંડના નાશી ગીઆ કે.

શોભચંદ—અરે તમારા પાપમાં માંગતો બાર વાગી જતને મારી અલી રડતી રેત. પણ બે વહાન ને બે લાખ રૂપીઆ આપીને કાઢી મેના.

કુલચંદ—અરર મારા બાપરે, શત્રુનાશ કાલાડકું. (પોકે મેલેછે).

શોભચંદ—ઓ સેઠના બાપરે. (રહેછે)

અલી—મે તમને કહું તુંજે એ પીટ્યો મેલેતો તમને ભીખ મગાવશે ને જીવે મંગાવી ને હજી પણ એ મુવાને કાલાડી મેલે નહીતો હું મારા બાપાને ઘેર નાશી જાઉં છું.

કુલચંદ—નારૈના તું વડી કહાં જાયછે, ધને કાલાડી મેલુ છું (મેતાને) જા અલ્યા સોભચંદ મારે તાર કાંઈ કામ નથી તે મને ભીખ મંગાવી. (રહેછે)

શોભચંદ—હજીતો કાચલી લેવડાવીશ.

અલી—જો મારો પીટીઓ હજીતો કાચલી લેવડાવાનું કહેછે. કલાડી મેલોછો કે નહી.

શોભચંદ—મારો પગાર ચુકવી આલો.

કુલચંદ—કોતી પાસે પગાર માંગેછે.

શોભચંદ—તમારી પાસે ચોકડી કરીછે, કાંઈ રમત કરી નથી ને પગાર નહી આપોતો ફરીઆદી કરીશ.

કુલચંદ—જા જા કર ફરીઆદી જા.

શોભચંદ—જાગિજી હો, જાગિજી હો, જાગિજી હો, તમારી અલીને આવીશ. (જાયછે)

કુલ પંદ—ચાલ મારી ચલી, ચાલ ઘરમાં જઈએ. (મેતાને)
હું જાઉં છું હો, સંભાડજો. (જાયછે)

(૫૨૩૦ ૫૩૩૬)

બાબ હુસરા—પરદા પાચવા.

— એક રસ્તા —

(યુવમેર દાખીલ હોતા હયે)

યુવમેર—અએ માલીક માલીક, મએ મેરી અરમાનકો કમ પોંદાચુંગા વોહ હમજાદખાનને તો એક બંતીએકા ઘર મારા ઐર દશ લાખરી હોલત ચાંદખીકો મિજી અમ વોહ ચાંદખી મેર હાથમે ન રહેગી પર ઊમીદ હયે મુઝકો કે ઉસ જુલ જુલકો હર ત-રહાંસે હાથમે લાવું. (કપેરકે) હમજાદખાનકો ખીલે ઐરરસી લેનેકો મિજા વોહ અમતક કયું નહી આયા.

હમજાદખાન—શીરદાર આપકા ફરમાન બજાકે મએ આ-યાહું. ખીલે ઐરરસખી લેકે આયાહું.

યુવમેર—હમજાદખાન અમ સુન મએ તુઝે એક ખાત ક-હેતાહું કે તું અપને દીલમે હુશીઆર રહેતા કયુંકે બાદશાહકે મહેલમે ચોરી કરનેકી હયે. તો શીર ઊસ મહેલકે દરવાજે ખા-રા ઘંટે બજતે હયે તો વોહ ખારા ઘંટે બજનેકે સાથ ખારા ખીલે મારકે આહીસતા આહીસતા ઉસ મહેલપે ચડ જાના ઐર શૈનેરી દીવાન ખાનેમે બાદશાહ શોયા હયે, સમજા. હુ-સીઆરીસે એક બાગુપે છુપકે બયેકના મએ મેરા કામ કરકે શીર તુઝે ચેતાગંગા.

હમજાદખાન—(એક બાગુપે) અરરર મેરી કહાં કંમળખતી બગી કે મએ દીનકી સાથ આયા અએ કંમળખત ચાંદ તુને

મુઝેરે કસાવા અખતો હીમત રખના આહીએ નહીતો દશ લાખ
કી દૈનત નો દી હયે વોખી બાએગી (ગુલખેરક) અછા.
સાહેબ મએ બહોત ખખરદારીસે રહુંગા ઐર તુંમ કહોગે વહાં
છુપકે બયેહુંગા.

ગુલખેર—કીઉકે વાંહ કુછ બનીએકા ધર ન હયે. વહાં તો
ચોરીકા કામ બડા સખત હયે ચલ આ મેરે પીઝે.
(દોનો બતે હયે)

દ રો પ સી ન .

બાબ તીસરો—પરદા પહેલા.

—બાદશાહકા મહેલ—

[વઝીર, અમીર, સખ બએઠે હયે ઐર બાદશાહ
અપને નસેમે બયેઠા હયે]

બાદશાહ—અએ વઝીર આજકી શખ મઝેદારી વ ચયેનમે
ગુબનરીંગે તો કોઈ અછી ગાનેવાલી હો ઉસે બુઝાનેકો સાકીકું ભેજા

વઝીર—બહોત ખુબ શાકી ઝદદગી ઐર ચાંદખીકું બુઝાલા.

શાકી—અછછા જનામ. (બયઝે)

બાદશાહ—(નયેમે) વઝીર અખતક જલસા કયું નહી
શર હુવા.

વઝીર—શકીકો મયેને ભેજા હયે વોહ અખી આએગા.

(ચાંદખી આતી હયે, સલામ કરકે બયેહીતી હયે)

બાદશાહ—(ચાંદખીકો) ચલો છેડો તુમારે શીરી હલકકો
ઐર કરો ખુશી ઇન મહેશીબકો.

— ગા ના —

ચાંદબી—તાને તખ્ત ઐર આદશાઈ સારી—

આલમ પનાહહો તુમે મુઆરક.

ટેક.

તારી ફતેરી હોવે જહાંમે જહાંપનાહ વોહ તુમે મુઆરક

રહે મુશીબત દક્કાહો તુમશે,

રહેમ ખુદાકી હો તુમે મુઆરક.

તાને બખ્ત૦

તુમારે હકમે અરમાન હમારી,

કરે હાંશીલ ખુદા તુમે મુઆરક.

તાને બખ્ત૦

કયામત તક કાયમ રહે તખ્ત શાહકા,

ધએ હયે દુવા હમારી હો તુમે મુઆરક. તાને બખ્ત૦

(ગાનાં બંદ કરકે પાત બનાતી હયે)

આદશાહા—(નશેમે) વઝીર ગાના બંદ કયુ હુવા.

વઝીર—યએ મહેરબાન આપકે વાસતે ચાંદબી પાત બનાતી હયે. (ચાંદબીકો) ચાંદબી ચલો અબ કુછ ગરબીઆ હારી કુમરી, કુંછેડો.

ગોકલીએ લઈ ચાલો—એ રાગ.

હારી એલુમે કીનકે શંગ પીઆ ઘર નાહી અપના ટેક

હાલત હમારી શુનોરી શખીઆં,

મેયરનભઈ મોકો અખીઆં.

પીઆ૦

શંગકી શહેલીઆ એલે હોરી,

વો દેખ જલે જન મારી.

પીઆ૦

શાનેકી મારી બની પીચકારી,

હીરે જડીત શખ શારી.

પીઆ૦

કાગણુ ફલ્યો ફલોશ સજની,

તડક તડક જાએ રજની.

પીઆ૦

શખ રંગ શકી પીઆ ખીન બેબેના,

નાપેનુ જહવેર ઐર ગેયના.

પીઆ૦

ਜੇਅਨਤੀ ਅਹਾਰ ਪੀਆ ਜੀਨ ਜਾਤੀ.

ਭਿਅਲ ਭਿਅਲ ਰਹੀ ਭਾਤੀ.

ਪੀਆ०

ਦਰਸ਼ਕੋ ਤਰਸ਼ਤ ਆਪੀਆ ਹਮਾਰੀ,

ਅਘ ਆਏ ਮਰੰ ਮੇਂ ਕਟਾਰੀ.

ਪੀਆ०

[ਸਭ ਮੀਯਲਸ ਖੁਸ਼ ਹੋਤੀ ਹਥੇ, ਐਸੇ ਆਦਸ਼ਾਏ
ਅਪਨੇ ਦੀਲਮੇ ਅਹੋਤ ਖੁਸ਼ੀ ਹੋਤਾ ਹਥੇ.]

— ਘੋ ਤ —

ਆਦਸ਼ਾਏ—ਵਜ਼ੀਰ ਵਜ਼ੀਰ, ਦੀਲ ਫੁੱਲਾ ਹਥੇ ਖੁਸ਼ਾਲ,
ਆਰਮਾਨ ਕਯਾ ਐ ਰਾਖਤੀ ਮਥੇ ਕਰਗਾ ਨੀਵਾਲ.

ਵਜ਼ੀਰ—ਜਵਾਂਪਨਾ ਮਐ ਪੁਛਤਾਫੁੰ. (ਸਾਂਦਘੀਭਿ) ਅਐ ਸਾਂ-
ਦਘੀ ਸਾਫਕਾ ਭੁ ਅਹੋਤ ਖੁਸ਼ੀਮੇ ਆਯਾ ਹਥੇ. ਤੁਮਾਰਾ ਭੁ ਆਏ ਵੋਹ
ਮਾਂਗ ਲਯੋ, ਤੁਮਾਰੀ ਆਰਮਾਨ ਅਰ ਆਵੇਗੀ.

ਸਾਂਦਘੀ—ਅਐ ਨਾਮਵਰ ਸਾਹਿਯ ਹਮਾਰੇ ਗਾਨੇਸੇ ਆਪ ਖੁਸ਼ੀ
ਹੁਵੇ. ਐਸੇ ਮਏਸ਼ੀਲਸੇ ਮੁਝੇ ਆਕੀਨ ਮੀਲੀ ਐਲੀ ਮਥੇ ਆਰਮਾਨ
ਰਾਖਤੀਥੀ. ਅਸ ਅਘ ਭਯਾਫ ਕਯਾਂ ਮਾਂਗੁੰ. ਨਾਮਵਰਤੀ ਨੀਸ਼ਾਨੀ ਮੀਲ
ਜਾਏ ਤੋ ਅਸ ਹਥੇ.

ਵਜ਼ੀਰ—ਅਐ ਹਮਾਰੇ ਸ਼ਰਫੇ ਤਾਜ ਦੀਲਮੇ ਆਵੇ ਵੋਹ ਦੀਭੁ-
ਐ. ਮਥੇਨੇ ਪੁਛਾਤੋ ਸਭੀ. ਪਰ ਮੁਫੁਸ਼ੇ ਕੁਝ ਕਛੇਤੀ ਨਭੀ.

ਆਦਸ਼ਾਏ—ਅਐ ਵਜ਼ੀਰ ਅਪਨੇ ਅਜਨੇਜੇਸੇ ਐਕਸੋ ਅ-
ਸਰਸ਼ੀਆਂ ਦੇ. ਐਸੇ ਮਥੇ ਮੇਰੇ ਗਲੇਕਾ ਹਾਰ ਮੇਰੀ ਯਾਦਗਾਰੀਫੇ ਲੀਐ
ਦੇਤਾ ਫੁੰ. (ਹਾਰ ਐਸੇ ਅਸਰਸ਼ੀਆਂ ਦੇਤੇ ਹਥੇ)

(ਐਸੇ ਸਾਂਦਘੀ ਜਾਤੀ ਹਥੇ)

ਆਦਸ਼ਾਏ—ਸ਼ਾਕੀ ਮਏਲਫੇ ਦਰਵਾਜ਼ੇ ਸਭ ਅਧ ਕਰਦੇ ਅਘ
ਮਥੇ ਸੋ ਜਾਤਾਫੁੰ. ਤੁੰ ਫੁੱਲੀਆਰੀਸੇ ਅਯਾ ਰਫੇ.

ਸ਼ਾਕੀ—ਅਭ ਸਾਹਿਯ ਤੁਮਾਰਾ ਅਫਿਮਤਦਾਰ ਅਫਾ ਹਜ਼ੂਰੀਮੇ
ਹਾਜ਼ਰ ਰਫੇ. (ਸਾਹ ਸੋਤਾ ਹਥੇ ਐਸੇ ਸ਼ਾਕੀ ਅਯਾ ਹਥੇ)

ગુલખેર—(દાખીલ હોકે) સુન, હમઝદખાન તું ઊસ જાએ
પે ચુપકા ચુપકા બયેઠ. મો તુઝે પુકારે ઉસ વખત તું આના.
(ખીચાર કરકે) અબ ઈસ મહેલમે એક શાકી શીવા ઝોર કોઈ
નહી. (એક બાગુપે ખડા રહેતા હયે.)

બાદશાહ—શાકી હુકા ભરકે લા.

શાકી—અછા જનાબ. (હુકા લાતા હયે)

ગુલખેર—બસ અબ એહી તદખીર કરકે શાકી અબકે શીર
હુકા ભરને જાવે ઝોર મયે ઉનકે પીછે જાગે ઉસકા દમ આ-
ખર કરે.

બાદશાહ—શાકી શીરકે હુકા ભરકે લા. આજ યુને નીંદ
ઠયું નહી આતી ભલા.

ગુલખેર—(બાગુસે) નીંદ નહી આતીતો કંમબખતી તુમારી.

શાકી—બહોત ખુબ.

[શાકી જાતા હયે ઉસકે પીછે ગુલખેર જાકે ઊસે
માર ઝાલતા હયે ઝોર હુકા ભરકે લાતા હયે.]

ગુલખેર—હીજાએ સાહેબ હુકા ભરકે લાયા હું.

બાદશાહ—કોઈ કીસ્સેકી બાત સુના કે મુને નીંદ આવે.

ગુલખેર—અછા સાહેબ સુનીએ એક બાદશાહ અપને મ-
હેલમે સોયાયા જબ આધી રાત યુજરીતો નાગાહ ઉસ મહેલમે
એક ઝોર દાખલ હુવા. બાદશાહકે પાસ એક શાકી શીવા ઝોર
કોઈ નહી થા. તો શીર વોહ ચોરને શાકી હુકા ભરને ગયા ઊ-
સકે પીછે જાકે ઉસકો મારકે બાદશાહકાં શાકી વોહ ખુદ બનકે
આયા, શીરબાદ શાહકું નીંદ લખી, ઝોર નો બાદશાહ ને અસ-
બાબકી પેઢી પઝગકે નીચુ રખીયી વોહ ઉઠાકે ચલા ગયા.



બાબ ત્રીસરા—પરદા દુસરા :

— એક રસ્તા —

(ફકડ અંદર કપડે પહેનકે ચાંદકે પાસ જાતા હયે)

— ગા ના —

(તફરકા હોતા હયે અએસાની ગુલનંદાંમ કંઈ)—એ રાહ.

ફકડ--ચાંદકી જુદાઈમે અબ જાન મેરી જાતી હયે,
 શેશન દીદ બતા મુત્તે અએ પ્યારી કીર્તિ સતાતી હયે. ચાંદકી,
 શરમીંદ ગુલાબ હોતા હયે દેખ રૂપશારકો,
 અસ્મકો દેખકે નરગીશની શરમાતી હયે. ચાંદકી○
 મહે જુએંમે વોહ હયે નાઝની રશકે અમંન,
 જુદક કાલી દેખકે જુલ જુલની બલજાતી હયે. ચાંદકી○
 દંમપે દંમ કરતાં હું યાદ જાન કીર્તિ મીજતી નહી,
 હયે શીકલ રસીલી વોહ તશવીર મુજકુ બાતી હયે. ચાંદકી○
 ચાંદસે મીલું મમે જાકે તો હાવે આરાંમો એન,
 વસ્લકી કબ રાત હો અરમાંન અએસી આતી હયે. ચાંદની○
 (જાતા હયે)

બાબ ત્રીસરા—પરદા ત્રીસરા.

[ચાંદની અપને જુમારી હાથકમે બયેડી હયે
 ઐર ફકડ દાખીલ હોતા હયે.]

ચાંદની—આઈએ મેરે ફકડ.

ફકડ—હાં હમ સદા રહેતે હયે. અકડ કીર્તિ સરકાર આ-
 પકી તબીએત તનદુસ્ત તો હયે.

ચાંદની--હાં મગર મએ કબકી જુમારી રહાં દેખતી બયેડી હું.

ફૂંકડ—અએ જાન તુમેરી રાહ દેખડે બયેઠીથી, તો મએ તુમે આ મીલકિ નહી. અએ આંદખી મુઝકો મેરે પીદરકી દહા-શત બહેત લગતી હએ ઉરે લીએ મએ તેરે પાસ આ નહી શકતા.

આંદખી—અએ મેરે ધ્યારે અબકહી જાનાં નહી. રાતો દીન મેરે અસ્માપે રહેા હએ મકાન તુમારા હયે.

ફૂંકડ—અએ આંદ આજ મેરા જી આહાતા હયેકે તેરા શીરી હલક શુતું.

આંદખી—અએ જાન દીલો જાનશે સુનાતી હું.

(ગાતી હયે)

— ગા ના —

(મુસતફા ભાઈ દીલઆરા)—એ રાહ.

આંદખી—હીઝરમે અએ ધ્યારે જાન મેરી જાલી હયે,
રશકે અમન કા ગુલ હયે તું તસવીર તેરી ભાતી હયે, હીઝઃ
જીકો નાહી અએન મેરે જખસે ઘોહ ગયા સનમ.
લાખોમે હયે તું હી દાના ન, અઝલ મેરી પાતી હયે. હીઝઃ
લખતો મયેને દેખી તેરી, ગોયા માનીદ ગુલસી હયે,
જી કર ખુશખાં તુજપે અરમાન અએસી આતી હયે. હીઝઃ
(શંભાલો તેગે અદાકો જરા શુનોતો શહી)—એ રાહ.

અમનમે આપેહો ધ્યારે જરા શુનોતો શહી,
ઉડાવુંગા ગાનેકી ખુશખોં હવા શુનોતો શહી. અમનઃ
ન હોગા જોહાંમે કોઈ ઈઆર આપકે માનીદ,
કરગી ખુશમે ખોલકે જખા શુનોતો શહી. અમનઃ
હવા હયે દરદ મોહખતકા કયા કહું તુમશે,
ખતાવો કોંનશી બીનકી દવા શુનોતો શહી. અમનઃ
ખીમારી શખત હયે જી હાલ તુમશે કયા ખોલું,
કોઈ શુનતા નહી મેરી શદ શુનોતો શહી. અમનઃ

મરીજ મેરેકા હકીમ કોઈ મીલ નાવે,
 હેશાન માનુગી ઉનકા બલા શુનોતો શહી. ચમન
 થકે હકીમ હયે દવાનો બિનકી દેદેકે.
 આશક આ નમ્મેતો દરદ દકા શુનોતો શહી. ચમન

[ગાના શીર હયે, બાહારસે કુછ આવાઝ શુનેકે
 માના બાંદ કરેકે સુનતી હયે]

ગુલમેર—(આંદરસે) અમે આંદખી દરવાજા ખોલ.

આંદખી—હાં હાં ખોલતી હું.

ફકકડ—(બહારકે) આંદખી વોહ કોન હયે.

આંદખી—અમે જન જન, બહારતાં કીજી વોહતો મેરા
 શેઠ હયે નો મમેને તુઝકો કહાં થાકે દોલત લેને ગયા હયે વોહ
 દોલત લેકે આયા હયે.

ફકકડ—અમે આંદખી મુઝે હીયાંસે બહાર નીકાલદે નહીતો
 કહીં છુપાદે. (કાંપકે) તોખા કહી મુફત મે મારા જાઉંગાં.

ગુલમેર—(બહારસે આંદરસે) આંદ આંદ, દરવાજા ખોલ.

આંદખી—આતી હું, આતી હું, ઈયેરો. (ફકકડકો) અમે ખ્યારે
 ખ્યારે એ ચદર ઓડકે ચકી પીશને બપેઠન. અમે જાન બહ-
 રાના નહી, મયે ઇન દોનોકા અછા રસ્તા કરંગી.

(ફકકડ ચકી પીસને બપેઠતા હયે)

આંદખી—(દરવાજા ખોલકે) દીલદાર મન મમે કપકી તુ-
 મારી રહા દેખકે બપેઠી હું.

ગુલમેર—(ગુમેમે) કીજી આંદ દરવાજા ખોલનેકુ દર લગ
 ગઈ બલા.

આંદખી—(આંખ મસલતે મસલતે) અમે ખ્યારે ખ્યારે મયે
 સોઈથી ઝોર મુઝે ખાખ આયા ઈન અઝે ખાખકી એહી હકીગત
 હયે કે મયે પાન ખાતે ખાતે પલંગ પર સો ગઈ શીર કયા કહું
 માંજરા કે આપ દરવાજાપે આકિ ખડેહો ઝોર મુઝે પુકારતે હો

અચ્છેસા મુનકે મચ્છે ખાખસે ખીદાર હુઈ ઝ્યાર દરવાજા ખોલકે
દખતી હતો અચ્છે મેરે ચરમોકે તારે શાચ્છેદ આપહી નજર
આચ્છે.

ગુલખેર—અચ્છે ચાંદ મયે દુરકી મંઝોલ કરકે આપા હું.
અચ્છે જાન ખાના ઝલદ તૈયાર કરે.

ચાંદખી—અચ્છે અઝાઝ ખાનાતો તઘવાર હયે લેકીન અચ્છે
મેરે ખ્યારે મયે પુછતી હુકે મેરી શરતકે માફક વુમ દોનો મેસે ઝી-
આદી દૌલત કીસકી હયે.

ગુલખેર—અચ્છે જાન ઝીઆદી દૌલત મેરી હયે. મચ્છે
ખાના ખાકે શીર વુજે ખતાવિં. વુ અજમાઈશ કરીઆ.

હુમજાદખાન—સચ હચ્છે ચાંદખી કે ઝીઆદી દૌલત ગુલ-
ખેરકી હયે.

ગુલખેર—(ચાંદખીકો) મકદુર નહી ઇનકી કે મેરી ખરા-
ખરી કરે.

— ગા ના —

ચાંદખી—ઝીઆદી દૌલત હયે તેરી અચ્છે મેરે ગુલખેર સનમ,
મેરે ખાતર અચ્છે ખ્યારે કયેસા ઉઠાયા હયે સીતમ.

ગુલખેર—તેરે જુદોને અચ્છે જાની મેરા દીલ છીન લીઆ,
દાંમે ઉલક્તમે મેરે દીલકો વુને કયેદ કીઆ.

ચાંદખી—અચ્છે મેરે જાન નસ અરમાન ખરાઈ મેરી,
દીલકો ખુશ કર અચ્છે ખ્યારે અખતો હો ચુકી તેરી.

ગુલખેર—તેરે નયેનોને અચ્છે જાની મુજે દીવાનાં કીયાં,
પર ન મહોખતમે મચ્છેને વસલકા એક જામ પીયા.

ચાંદખી—આ મેરે ગુલખેર વુજે હાર ગલેકા મે કરે.
મીકી ખાતોપે મેરી જાન મયે ખુરખાન કરે.

(હુમજાદ)—મીઆઝિ પાંચ ગીનો અખ વુમારા કામ નહી,
ખાત હચ્છે શરમકી આશકકો હીયાં આરામ નહી.

હુમજાદખાન—ક્રીસ લીએ જાઉં તો મને ચાંદની તું સુનશે જરા,
તેરી ધન ચોરની છાતીપે અ બસ રહુગા ખડા.

ચાંદની—ખડે રહે બહાર મીઆ હીઆથે છોડકે તકરાર.

મેરે ગુલખેરે શીયા ગયેરની નહી દરકાર.

હુમજાદખાન—દી હયે દસ લાખની દૈલત ચાંદની તુઝકો,
મેશરમહે ચુકી ધનકાર કીજી કરતી મુજકો.

ચાંદની—મેરે પ્યારે સાથ અએ કાટુંગી ખુસીમે દીન,
પડી એક પાનમે દશ લાખ મે લેતી હું છીન.

હુમજાદખાન—બેવકા હો ચુકી આખર મુઝે બીગાના કીઆ,
દૈલત દસ લાખની લેકે મુજે દીવાના કીઆ.

ચાંદની—દરમા દશ લાખકા નૌકર મેરે ખાતે હયે,
તેરે જયસેતો મીઆ ધરપે બહોત આતે હયે.

હુમજાદખાન—ખુન આતા હયે મુજે લઉં તો મને દોનોકી જાન,
શીરખી કહેતાહુ કે ચાંદની જરા તું માન.

ગુલખેર—અબ મીઆ બહોત હુવા બંધ કર અપાં એ તેરી,
શેઠ મયે ચાંદકા ચોર પેખી શેઠાની મેરી.

હુમજાદખાન—અએ ચાંદ લેકે દામ ફસાના નહી ભલા,
મેરે જીગરકો જલાના નહી ભલા.

ચાંદની—ધી શરત મેરી મીઆં મેરખતી હુ શરમ,
નાહક કીજી કરતા તેરા ગુશા ગરમ.

ગુલખેર—અએ ચાંદ ચાંદ અબ ધનકો મીઆદ સતાના
ખુબ નહી, એક થોડે દીન હીઆં ધનકો રહેનેદે. શીર રખશત
કરે?

ચાંદની—તુમારી ખુશી હોતે રખો, મને તો નાખુશ હું.

ગુલખેર—અએ જાન તું નાખુશ હયે તો હીઆ કોન રાજ
હયે. (દીલમે) એ કવાબમે હદી કાએકુ ચાહીએ. (ચાંદનીકો) અએ
ચાંદ ચાંદ અબતો બહોત ખુબ લગી હયે ખાના લેકે આ.

ਸਾਂਝੀ—ਧਾਰੇ ਧਰਮੇ ਨਾਏ ਯਥੇਡਾ ਮਯੇ ਆਨਾ ਲਾਤੀ ਫੁੰ.
 ਹਮਨਾਏਆਨ—ਹਾ ਅਕਸੀਸ ਆਪਰ ਮਥੇ ਨਾਮੁਰਾਏ ਫੁਵਾ.

—ਯੇ ਤ —

ਭਰਖੀ ਮਹੋਭਤ ਭਰਖੇ ਤਾਥੇ, ਭਰਤੀ ਨਗਮੇ ਆਰ ਹਥੇ,
 ਭੁਸ ਨਗੋਥੇ ਦੇਯੋ ਧਾਰੇ, ਭਰਸੇ ਭੇਡਾ ਪਾਰ ਹਥੇ.

(ਯਥੇਠਾ ਹਥੇ)

ਗੁਲਯੇੜ—ਮਾਥੁਥੇਡੀ ਮੀਠੀ ਆਤਾਥੇ ਦੀਲਥੇ ਮਤ ਲੋਭਾ.

ਧੋਹ ਧੁਭਥੇ ਕਠੇਤੀ ਨਈ ਮੀਆ ਧੋਹ ਭਰਥੇ ਕਠੇਤੀ ਧਾਰ ਹਥੇ.

ਸਾਂਝੀ—(ਯੇਕ ਆਯੁਥੇ)

(ਯਥੇਠਾ ਹਥੇ)

—ਯੇ ਤ —

ਲਾਭ ਫੁ ਮਯੇ ਸੀਸਾ ਭਰ ਭਠੇਰੀ ਸਰਾਘ,
 ਪੀਲਾਭੀ ਫੁਗ ਧੋਰਥੁ ਆਪਰ ਫਮ ਕੜ ਸੀਤਾਘ.

ਮਥੇ ਆਸਥੁ ਫੁ ਭਿਨਥੇ ਹਥੇ ਮੇਰਾ ਦੀਲਦਾਰ,

ਧਨ ਮਾਲ ਦੀਲਤਖੀ ਨਈ ਮੁਨੇ ਫਰਕਾਰ.

ਨਭ ਮਥੇ ਨਵਫ ਯੋਰ ਕੜਫ ਯੇਫ ਕਾਮ,

ਸ਼ੀਰ ਮਥੇ ਮੇਰਾ ਫੁਫੁਡ ਮਝੇ ਕਰੀ ਗੇ ਸੁਮੇ ਯੋਰ ਸਾਮ.

(ਧੋਰ ਯੋਰ ਫੁਗਖੀ ਘੀਯਮੇ ਯਥੇਠੀ ਹਥੇ)

ਗੁਲਯੇੜ—ਸਾਂਝ ਸਾਂਝ ਸਰਾਘਕਾ ਸੀਸਾ ਯੋਰ ਨਮ ਮੇਰੇ ਪਾਸ ਥਾ.
 ਮਥੇ ਧੁਨੇ ਭਰਥੇ ਪੀਲਾਭੀ.

ਸਾਂਝੀ—ਅਯੇ ਧਾਰੇ ਯਾਫ ਮੁਫਤ ਸੇ ਮਯੇਨ ਆਪਕਾ ਸੈ-
 ਸਨ ਦੀਦਾਰ ਦੇਯਾ ਹਥੇ ਤੋ ਮਥੇ ਮੇਰੇ ਛਾਧਸੇ ਧੁਮੇ ਸਰਾਘ ਪੀਲਾਭੀ.
 (ਭਰਥੇ) ਲੀਭਯੇ ਮੇਫੇਰਆਨ.

ਗੁਲਯੇੜ—ਫਾਂ ਮੇਰੀ ਨਨ. (ਪੀਤੇ ਪੀਤੇ) ਅਭਘ ਲਫੇਭਤਕਾਂ ਹਥੇ
 ਯੇਫ ਸਰਾਘ.

ਫੁਫੁਡ—(ਪੀਸਤੇ ਪੀਸਤੇ) ਅਘ ਛੋਗਾ ਧੁਮਾਰਾ ਆਨਾਂ ਘਰਾਘ.

ਸਾਂਝੀ—ਲੀਭਯੇ ਮੇਫੇਰਆਨ.

ਗੁਲਯੇੜ—ਘਸ ਸਾਂਝ. ਅਘ ਹਮਨਾਏਆਨਥੇ ਫੇ.

હુમજદખાન—નહી નહી અઝીઝ તુને ચાંદખીકી કસમ હયે તુંહી નોશ કરે.

ગુલખેરૂ—અએ ચાંદ તેરે કશમકે ખાતર મયે શીરકે પીતા હું એહ ઈશકોકા શરાખ.

ફક્કડ—અખ બરાબર હોગા તુમારા ખાના ખરાખ.

ચાંદખી—(હુમજદખાનકો) લીજીએ સેઠ.

હુમજદખાન—હા સરકાર. (પીતા હયે)

ફક્કડ—(પીસતે પીસતે) ઠગજીતો પીવંતાને, ચોરજીતો મરંતા અછા, અછા, અછા.

ગુલખેરૂ—અએ ચાંદ, અએ કએસા શરાખ મીલાયા મુઝકા. (લયડતે લયડતે) કયા ઝહેરીયા શરાખ.

ફક્કડ—નહી નહી ઇએ તુમારા ખાના ખરાખ હોનેકા ઇએ હયે શરાખ. (પીસતા હયે)

હુમજદખાન—અએ ચાંદખી આખીરશ તુંને બેવકાઈકી લ્યાનત, લ્યાનત, હયે તેરી ઉલફતપે.

(દમ આખર હોતા હયે)

ગુલખેરૂ—અએ સનમ સંગદીલ બેવકા મઆ શુક હજરે લ્યાનત પડો તેરી આશનાઈપે.

ચાંદખી—અએ જનાખ કયા હુવા તુમકો ઝોર પીતે હો શરાખ.

ફક્કડ—હાં હાં ચાંદખી કરદે ઇનોકા ખાના ખરાખ. (દીલમે) શીર મએ અએશ આરામ કરંગા. કબસે પીસતે પીસતે મેરે હાથમે છાલે પડ ગયે હયે.

ગુલખેરૂ—મેરા દમ લખોપે આયા. ઝોર તું કહેતીકે ઝોર પીલો

—બે ત —

બેમુરતત બેરહેમ બેવકા હુધ તું આશના,

દીલ લગાયા જીસે બીસકી હયે તું આશના.

(દોનો મરજતે હયે)

(૪૨)

— યે ત —

(ચાંદળી કુકડકે પાસ જાકે)

આ મેરે પાસ અએ મેરે ધ્યારે અવમસ્ત,
તેરે દાસ્તો મે દેલાહું મયે અપના દસ્ત.
કયામત તક કયામ રહે તેરી ઉલફત,
ખુદાન આશતા નગીરે આફત,
નગયેરસે ગરજ હયે મુઝકો ઝીનહાર.
આજસે હું તેરી ઐર તુ મેરા દીલદાર,

— યે ત —

કુકડ—સુન એ ચાંદ તુ હએ વફાદાર,
હયે જાન સયા મુઝપે તેરા ધ્યાર.
કૌલ દે મુજકો તુ હોકે વફા,
કે હરગીઝ ગીરે ન મુજપે જફા.

— ગા ના —

(ગર હમને દીલ સનમકો દીઆ—એ રાહ.)

ચાંદળી—જફા ગીરે ન તુઝપે જાન ઇએ જાનકી કસમ,
હરદમ રખુંગી ચરખાપે કમાનકી કસમ.
તેરે ખાતર ધ્યારે મએને લી દોનોકી જાન,
અઝીઝ જાની તુ મેરા હયે જાનકી કસમ.
તું ગલેકા હાર હયે ઐર તું મેરા દીલદાર,
તું ઝીગરકા જાની હયે યાર ધ્યારજી કસમ.
હીર લાલ માતી તું મપે કડુંગી શીદા.
કુરખાન હોકે જોવું મે મરે માલકી કસમ.

અયે મેરે આશનાયે જાન અઅ શમ દાસ્ત છોડ દે ઐર
અયેશ મજેશમે રૌજ મેરે શાય કર. ચલ આ ધરમે આકે
બપેઠ મયે ખાના લાવી હું. (જાતી હયે)

ફકડ—બહોત અછા (ઠપેરકે) અપે ફકડ ખુબ હુશીઆ-
રીસે રહેના, નહીતો તેરીની હાલત કબુ અએશી હોગી. (ખીઆ-
રકે) આહા ધન બેરહમ ઔરતને મેરી આખોકે શામને દોના
આશકોકી જાનલી તો શય હપે કે કબુ મેરીની જાન લે ઉનમે
કુછ શક નહી. કયુકે એ બડી બેકદર ઔરત હપે કે ઈન ખીઆરો
ઠગને દશ લાખકી હોલત હી. ઔર ઔરકી મહોબત બેશુમારથી પર
અપેશી મહોબતકો બુલ લો બેવફા હુંધં એ ફકડ ખુબ ગોહાર કર
કે તેરે લાએક નહી ઈએ ઔરતકે પું આશાનાઇ કરે.

— બે ત —

દીલ દીન્ને ઉસીકો જસે દીલકી દરકાર હો,
દીલ દીન્ને ઉસીકો નો આખર વફાદાર હો.
બે હયા ઔરતકો હરગીજ દીલ ન દીજીએ,
બે મુરવત માશુકશે આશનાઇ ન કીજીએ.
બે રેહમ બે શરમ બે કદર દેખી ઈએ ઔરત,
અપને આશકોકો મારનેત આઇ જરા ગેયેરત.

બશ અમ એહી તદખીર અછી લગતીકે ઈન ખતરશે ચાં-
દખીકા ગલા કાટલું ઔર હોંવલત લે અપને ઘરકો ચલા જાઈ
અપેશી ખુતખાર ઔરતકો કતલ કરના શજાવાર હપે.

(ખાના લેકે આતી હપે)

ચાંદખી—ચલ આ ત્યારે ફકડ ખાના ખાલે ઔર શરાબ
પી લે શીર અપેશ વ મન્ને કરીગે.

ફકડ—(ગુશીસે) ચુલેમે દાલ તેરા ખાના ઔર અંગાર લ-
ગા તેરે શરાબકો એ કંમબત ઔરત થુ હપે તેરી ઉલફતપે એ બેશ-
રમ ચાંદ.

ચાંદખી—કયુ કયુ ત્યારે મુન્નેશે એશી કયા ખતા હુંધં ને
ઇશ કદર આપ બેજાર હુવે હો. (એક બાજુપે બડી હપે)

ફક્કડ—અયે નાબકાર તેરા મુ મુલે મત ખતાં.

— બે ત —

અયેશી ઐરતોશે હરગીજ ન કીજીએ મોહોખત.
બે કદર બે શવાકી ન કીજીએ શોખત.
જેહાકી ઐર તોશે હોંગે શખ માહોર,
નતો દાખલા ઈએ ચાંદકા હયે હીઆ જાહોર.
આખર હુધ બેવકા ખાકે ધન માલ,
ચાંકી મોહોખતમે દેખો ઈએ હાલ.
મીજલશકે શાહેબોં કરનાં ખુબ ખપાલ,
કેરડીકી શોખતમે હયે ખુરે હાલ.

ચાંદબી—બશ બશ એયે ધ્યારે નાહક કબુ મુલે બદનામ ક-
રતે હો મયેને કયા તુમારા ખીગાડા ઐર કોનશી દોવલત એને તુ-
મારી ખાઈ જો ધશ કદર બેશરમીકે શુખન શુનાતે હો મયે તુમેયે
જી દેતી હું ઐર તુમ બેઈમાન હો ખડે ખડે નાલાએક ખાતા
શુનાતે હો.

— બે ત —

ફક્કડ—મારગી મુજકો ઈએ હયે કમ અકલ,
સે સે એ ચાંદ તેરી કરનીકે ફલ.



